# GEMEINDE **NACHRICHTEN**

# MARKTGEMEINDE

LANGENZERSDORF **IM DEZEMBER 2013** 

### **INHALT**



#### **FEST DER GENERATIONEN**

Das Fest der Generationen war ein erfolgreicher Auftakt zum Audit Familienfreundliche Gemeinde.

SEITE 3



#### **NIKOLAUSKONZERT**

Das Adventkonzert der Musikschule findet heuer genau am Nikolaustag, 6. Dezember statt.

SEITE 6



#### KINDERGARTEN UND **VOLKSSCHULE**

Alle Termine für die Einschreibung 2014/15 in Kindergarten und Volksschule Langenzersdorf.





# Liebe Langenzersdorferinnen! Liebe Langenzersdorfer!

as Jahr 2013 neigt sich dem Ende zu. Die Adventzeit in Langenzersdorf wird traditioneller Weise mit dem bereits zum 8. Mal stattfindenden Adventmarkt bei der Kirche begonnen. Für viele von Ihnen bringen diese wenigen Tage vor Weihnachten erhöhten beruflichen Druck, Hektik vor dem großen Fest und selbst auch die Kinder bekommen diesen schon zu spüren. Auch wenn es schwer fällt, sich dieser Hektik zu entziehen, sollte man sich doch auf den ursprünglichen Gedanken wieder besinnen, dass eigentlich die Adventzeit eine der besinnlichsten, stillsten und mit vielen Traditionen versehenen Zeit ist. Vielleicht gelingt es uns in dieser vorweihnachtlichen Zeit, einen kleinen Schritt leiser zu treten, sich mit Familie, Freunde, Bekannte bei Adventkranz, Punsch, Keksen und Liedern zusammenzusetzen und einfach das "Miteinander" wieder in den Vordergrund zu rücken,

welches uns den Stress und Hektik ein wenig vergessen lässt.

Das vergangene Jahr war auch für interessierte Bürgerinnen und Bürger eine Herausforderung. Im Rahmen der Zukunftskonferenz sowie des Familienaudits haben viele von Ihnen die Möglichkeit wahr genommen, gemeinsam mit den Mitgliedern des Gemeinderates Ideen und Visionen für die Zukunft unseres Ortes zu entwickeln. Bis Mitte des Jahres 2014 sollte dann ein erarbeiteter Katalog von Wünschen und Vorstellungen vorliegen, welcher richtungsweisend für die nächsten Jahre sein wird. Bei Ihnen allen darf ich mich für Ihre Beiträge bedanken; aber auch bei jenen, die, sei es durch ihre Tätigkeiten in Vereinen, sei es auch als Privatperson das gesellschaftliche Zusammenleben in Langenzersdorf unterstützt und gefördert haben. Insbesondere sollen jene erwähnt sein, die durch ihr Engagement unverschuldet in Not geratenen Menschen in unserem Heimatort schnell und unbürokratisch unterstützen. Auch dieses "Miteinander" ist wichtig für den menschlichen Zusammenhalt in unserer Gemeinde.

Ebenfalls gilt mein Dank an all unsere freiwilligen Einrichtungen, an alle Gemeindebediensteten und Mitarbeiter des Bauhofes, die ebenfalls das ganze Jahr über für viel Abwechslung, Sicherheit, Einsatzbereitschaft und Wohlbefinden in unserer Gemeinde sorgen.

In diesem Sinne stehe ich als Bürgermeister mit allen Gemeindevertretern für ein "Miteinander" in unserer Gemeinde und wünsche Ihnen besinnliche und frohe Festtage.

Bürgermeister Mag. Andreas Arbesser

Ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches neues Jahr wünschen Ihnen Ihr Bürgermeister Mag. Andreas Arbesser, die Damen und Herren des Gemeinderates sowie alle Bediensteten der Marktgemeinde!

## SPRECHSTUNDEN DES BÜRGERMEISTERS

Jeden Dienstag von 17:45-19:00 Uhr im Gemeindeamt, Hauptplatz 10

Samstag, 14. Dezember, von 10:00-11:00 Uhr, Pfarrexpositur Dirnelwiese, Krottendorfer Straße 48 - 50

Das "Fest der Generationen" am 27. Oktober war ein voller Erfolg!

eim Fest der Generationen gab es ein tolles Rahmenprogramm, welches wieder einmal verdeutlichte, wie viele aktive Vereine wir im Ort haben. Das Fest bot aber auch die Möglichkeit, Ideen aufzuschreiben. Auf den Stellwänden konnten alle Besucher Ideen notieren, die in Folge als Diskussionsgrundlage für

#### Liebenswert durch noch mehr Zusammenhalt

die Arbeitsgruppen dienen sollen.

Die Einwohner von Langenzersdorf sind die Spezialisten, wenn es um das Thema "Leben in Langenzersdorf" geht. Somit war klar, dass das Audit "Familienfreundliche Gemeinde", welches vom Bundesministerium für Familien unterstützt wird, für Langenzersdorf genau das Richtige ist. Für den gesamten Gemeinderat ist das eine perfekte Möglichkeit, zu erkennen, welche Lebensphasen in Langenzersdorf gut versorgt sind und bei welchen Altersgruppen noch nachgebessert werden muss.

#### Welche Themen könnte es geben?

Brauchen Familien Unterstützung bei der Organisation des Alltags bei pflegebedürftigen Familienmitgliedern? Wie geht es Jungfamilien in der Zeit bis ihre Kinder das Kindergartenalter erreicht haben? Wie geht es Familien mit Jugendlichen? Wie geht es den Jugendlichen in unserem Ort? Welche Aufgaben können Vereine übernehmen? Welche Unterstützungen gibt es bereits, sind aber zu wenig bekannt? Wo können neue Initiativen ins Leben gerufen werden? Wer kann welchen Beitrag leisten? Können wir einander unterstützen, wenn wir auf Urlaub oder auf Kur fahren? Es gibt sicher Menschen, die gerne für einige Zeit auf die Haustiere aufpassen oder die Pflanzen pflegen. Es gibt sicherlich einige, die Kinder beim Lesetraining unterstützen wollen. Wie können wir unseren Kindern den Schulalltag verbessern? Viele Themen gibt es zu bearbeiten und Ziel ist es, ein umfangreiches Angebot für alle Lebensphasen zu schaffen. Insgesamt wurden 244 Fragebögen abgegeben und ausgewertet. Viele wertvolle Ideen wurden gesammelt. Es haben sich engagierte Langenzersdorferinnen und Langenzersdorfer gemeldet, um bei den Arbeitsgruppen mitzuarbeiten. Diese Beteiligung ist eine große Unterstützung für den Familienausschuss, wie sich beim 1. Treffen der Arbeitsgruppen am 17. November zeigte.

Das Vernetzen der Generationen, die Familienfibel und weitere Maßnahmen, die durch diesen Bürgerbeteiligungsprozess eingeleitet werden, sollen die Lebensqualität in Langenzersdorf weiterhin auf hohem Niveau halten.





#### Besinnlicher Advent -Seniorenwohnhausanlage



Samstag, 7. Dezember - Cafe Konditorei Poigner, Wiener Straße 85-87: 16:00 Uhr Kaffeeplausch mit den BewohnerInnen der Seniorenwohnhausanlage, ab 17:00 Uhr Programm: Lieder mit den Weana Bleamerln, Musik mit der Langenzersdorfer Stubenmusi', Lieder auch zum Mitsingen. Lesung: Erwin Graf. Tischreservierung unter Tel. 0664/1266756, Firma Poigner.

#### Christbaumverkauf in Langenzersdorf

Schon traditionell ist der Christbaumverkauf der Familie Welsch aus dem Waldviertel im Winzerhof Ernst Trimmel, Korneuburger Straße 8-10.
Familie Hofmann bietet von 7. bis 22. Dezember in der Zeit von 9:00 bis 18:00 Uhr frische, schöne Waldviertler Nordmanntannen vom Jauerling zum Verkauf an.

Standort: Wiener Straße 16, Aktion: Jauerlinger Nordmanntannen mit gekennzeichneter Schleife € 17,- pro Stück solange der Vorrat reicht!

#### Silvester-Lärmbelästigung



Zur Aufrechterhaltung der Ordnung und öffentlichen Sicherheit wird darauf hingewiesen, dass die Verwendung von pyrotechnischen Gegenständen, wie z.B. Raketen, Schweizerkrachern, Knallfröschen, Luftheulern usw. im Ortsgebiet gesetzlich verboten ist.

Im Interesse aller LangenzersdorferInnen wird gebeten, sich an diese Bestimmungen zu halten, sodass der Silvesterabend ohne Zwischenfälle begangen werden kann.

#### **ZUSTELLUNG DER GEMEINDENACHRICHTEN**



Wir bedauern, dass es bei den letzten Ausgaben der Gemeindenachrichten zu Zustellungsverzögerungen und Ausfällen gekommen ist. Diese ergaben sich aus den mangelhaften Zustellungsmodalitäten der österreichischen Post. Mehrfache Interventionen und Beschwerden bei den zuständigen Stellen blieben erfolglos. Um Ihnen, sehr geehrte Langenzersdorferinnen und Langenzersdorfer eine ordnungs-

gemäße Zustellung bieten zu können wird nach einer Alternative zur Post gesucht.

#### Müllsackzustellung 2014

Gilt für alle Haushalte, die für die Restmüllentsorgung schwarze Restmüllsäcke verwenden sowie für die Zustellung der gelben Säcke! Die für die Restmüllabfuhr eines Jahres vorgesehenen 13 Säcke (schwarz) werden den abgabepflichtigen Liegenschaftseigentümern in der 50. Kalenderwoche gegen Empfangsbestätigung zugestellt.

Gleichzeitig werden die gelben Säcke (ausgenommen Wohnhausanlagen mit Plastikcontainer) für die Entsorgung der diversen Verpackungsmaterialien für 2014 zugestellt. Falls Ihr Vorrat an gelben Säcken noch ausreicht, teilen Sie dies unseren Zustellern bitte mit. Die Übernahme ist dann nicht erforderlich. Sollte sich während des Jahres herausstellen, dass Ihre Reserven doch nicht ausreichen, steht Ihnen Ihr Jahreskontingent im Bürgerservice unentgeltlich zur Verfügung.

#### **ZUSTELLTAGE IM DEZEMBER 2013**

Mo, 9. Dezember - Gebiet bergseits der Bundesstraße

Di, 10. Dezember - Bundesstraße und Siedlung Dirnelwiese

Mi, 11. Dezember - zwischen Bundesstraße und Bahn

Do, 12. und - Gebiet donauseitig des Bahndammes

Fr, 13. Dezember - Gebiet donauseitig des Bahndammes

Bei Unzustellbarkeit werden die Restmüllsäcke sowie die gelben Säcke ab 2. Jänner 2014 im Gemeindeamt/Bürgerservice zu den Öffnungszeiten (Mo und Do 7:30-16:00 Uhr,

Di 10:00-19:00 Uhr, Mi und Fr 7:30-12:00 Uhr) an die Empfangsberechtigten ausgefolgt.

#### WERTSTOFFSAMMELZENTRUM

Heiliger Abend und Silvester:

Das Wertstoffsammelzentrum hat am 24. Dezember sowie am 31. Dezember geschlossen.

Am 27. und 28. Dezember ist von 8:00 bis 16:00 Uhr geöffnet.

#### Neugestaltung Schutzweg Klosterneuburgerstraße/Bahnhofsplatz

Der Schutzweg bei der Klosterneuburger Straße/Bahnhofsplatz wurde neu gestaltet. Im Zuge dieses Umbaus kann ab sofort der Bereich vor als auch der Gehsteig selbst von Fußgängern barrierefrei benützt werden.

Zur besseren Erkennung der Fußgänger wurde auch eine neue Schutzwegbeleuchtung installiert. Diese ist in der ÖNorm 1051 geregelt und wird bei neu errichteten Anlagen seitens der Verkehrssachverständigen vorgeschrieben.

## Waldpflegemaßnahmen im kommenden Winter 2013/2014



Die Marktgemeinde Langenzersdorf hat im Jahr 2012 von Forstfachleuten ein umfangreiches Waldwirtschaftsprogramm erstellen Dabei wurden vom gesamten Waldbesitz die unterschiedlichen stände ausgeschrieben, beschrieben, aufgemessen und katiert. Weiters

wurden auch für jeden Bestand Bewirtschaftungsmaßnahmen – zum Beispiel für Pflege, Durchforstung oder Einleitung der Naturverjüngung vorgeschlagen.

Zur Erhaltung des Eichen-Hainbuchen-Waldes ist eine standortangepasste, naturnahe Waldbewirtschaftung vorgesehen.

In der Abteilung Krainerzipf gibt es zwei rund 70-jährige Nadelholzbestände mit den Baumarten Lärche, Douglasie, Fichte, Kiefer und nur einzelnen Laubbäumen. Eine Durchforstung mit Entnahme abgestorbener und gering vitaler Bäume ist schon aus Forstschutzgründen (Borkenkäfervermehrung) notwendig.

Weiters befindet sich im Krainerzipf ein rund 70-jähriger Laubwaldbestand. In diesem Eichen-Hainbuchen-Lindenwald soll eine Kronenfreistellung der alten Eichen und gleichzeitig kleinflächig eine Einleitung der Naturverjüngung erfolgen um wieder ein stabileres und artenreicheres Waldgefüge mit vitalen Alteichen zu erreichen.

## Klimabündnis Langenzersdorf

Sanfte Mobilität





Der Klimabündnis-Arbeitskreis beschäftigt sich auch laufend mit Verkehrsfragen. Ziel ist, die umweltschonenden Fortbewegungsarten zu fördern und damit den CO2-Ausstoß des motorisierten Verkehrs zu verringern. So entstand eine Liste mit Vorschlägen, wie die sanfte Mobilität gefördert werden könnte, die laufend aktualisiert und den Gemeindevertretern näher gebracht wird.

Die wesentlichsten Punkte dabei sind:

- Kurze Wege für Fußgänger und Radfahrer
- Lückenschlüsse im Radwegenetz
- Abstellanlagen für Fahrräder
- Verbesserung der Ausstattung der Bahnhaltestellen
- Angebotsverbesserungen im öffentlichen Verkehr

#### Vorschau Jänner:

Gesucht wird der älteste Heizkessel NÖ

- bei Tausch winkt Förderung!

Info: www.enu.at/heizkesselcasting





## Dr. Siegfried Kemedinger Wirtschaftsprüfer • Steuerberater

2103 Langenzersdorf, Korneuburgerstr.13-15 Fon + 43 2244 50505 Fax- DW 90 office@kemedinger.at www.kemedinger.at

Ihr Steuerberater in Ihrer Nähe! Für ein kostenloses Erstgespräch stehen wir gerne zur Verfügung





#### Musikschule Langenzersdorf



#### Nikolauskonzert

Freitag, 6. Dezember, Beginn: 18:30 Uhr im Festsaal der Marktgemeinde, Hauptplatz 9



Das Adventkonzert der Musikschule findet heuer genau am 6. Dezember statt zu Nikolaus statt.

Die beiden Gruppen der Musikalischen Früherziehung unter der Leitung von Barbara Kausel-Lager singen mit Gitarre- und Blockflötenverstärkung ein Nikolauslied. Für weihnachtliche Einstimmung werden kleinere und größere Instrumentalgruppen Adventlieder vortragen. Möglicherweise stattet uns der Nikolaus einen Besuch ab? Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei freiem Eintritt.

## Musikschule Langenzersdorf - gemeinsam musizieren von Anfang an

Die "Bläserklasse" ist ein neues Projekt an unserer Musikschule. 14 Kinder musizieren gemeinsam einmal in der Wo-



che in der Volksschule. Im September wurde jedes angebotene Instrument ausprobiert und das Wunschinstrument angegeben. Die Orchesterzusammensetzung wur-

de erstellt und mit dem Erlernen der Instrumente begonnen. Die Gruppe setzt sich aus 3 Querflöten, 2 Klarinetten, 2 Saxophonen, 2 Trompeten, 2 Tenorhörnern und 3 Posaunen zusammen. Die Bläserklasse wird geleitet von Dir. Robert Ringwald und Mag. Agnes Zehetner und von den Musikschullehrern Leo Kappel und Erwin Anzinger unterstützt.

Bis Schulschluss werden Grundkenntnisse im Notenlesen, Spielen und vor allem im Zusammenspiel vermittelt. Aufgelockert werden die Stunden mit Rhythmus- und Koordinationsübungen, Liedern und kleinen Spielen.

#### **Volksschule Langenzersdorf**

#### **Tatort Schule**



Mit einem animierenden und gemeinschaftsfördernden Leseprojekt wollten sich die Schüler und Schülerinnen der 3b der VS Langenzersdorf diesen Schulbeginn versüßen. So wurden die Kinder unter der Leitung von Dipl. Päd. Eva Krottendorfer zur "Lesenacht der Detektive" in die Schule eingeladen.

Schwer bepackt in der Schule angekommen, musste zuerst eine Schlafstelle eingerichtet werden. Nach einem gemeinsamen Abendessen ging es dann richtig los. Doch wer ein echter Detektiv werden will, muss Fähigkeiten wie Aufmerksamkeit, Beobachtungsgabe, Merkfähigkeit, körperliche Fitness und ganz besonders die Kombinationsgabe trainieren. Um die Ausbildung zum "Jungdetektiv" zu absolvieren, mussten Fehlersuchbilder gelöst, Unterschlüpfe auf Planquadratplänen entdeckt und Fingerabdrücke genommen und verglichen werden.

Außerdem galt es einen Detektiv und eine Detektivin nach genauer schriftlicher Anweisung zu bemalen. Am aufregendsten war für die Kinder die Spurensuche im Dunkeln, die über und unter diverse Hindernisse mit Taschenlampe geschafft werden musste, sowie das Durchqueren des Fadenlabyrinthes ohne ein Glöckchen zum Klingen zu bringen. Gestärkt mit einem nach Rezept selbst gemischten "Schlaudenker - Trunk" wurden anschließend Periskope gebastelt und Lesekrimis gelöst. Kurz vor Mitternacht machten sich die SchülerInnen mit ihrer Lehrerin und ihrer Betreuerin auf zur Nachtwanderung mit einem Überraschungsziel: dem Spielplatz. Schaukeln, Rutschen und Wippen unter dem Sternenhimmel wird wohl kein Kind so schnell vergessen! Wieder zurück, waren dann alle Kinder nach freiem Lesen in Detektivbüchern recht rasch eingeschlafen...

Am nächsten Morgen versorgten die Eltern die noch müden Nachwuchsdetektive mit einem reichlich herzhaft angerichteten Frühstück. Den Abschluss dieses Projektes bildeten die Verleihung der Detektivausweise und das Lösen des ersten Falles. Diese Rätselrallye führte die Kinder während des Unterrichtes durch das ganze Schulhaus: Spurensicherung am Tatort, Zeichnen eines Phantombildes laut Täterbeschreibung, Suche nach Verdächtigen, Beweismittelanalyse und die Ermittlung des Versteckes endeten mit einem kleinen Geschenk und hoffentlich vielen positiven Erinnerungen an eine mordsmäßige Nacht!



## **MICHAEL IVAN**



## Baggerarbeiten

Augasse 24, Langenzersdorf

Tel.: 0664/ 42 25 143

Aushubarbeiten für Schwimmbecken und Fundamente, Rodungen. Anschlüsse, Abbrucharbeiten. Kompaktbagger von 3,5 bis 8 Tonnen.





#### TAG DER OFFENEN TÜR & SCHULEINSCHREIBUNG

Unsere Volksschule in der Steyrergasse 22 stellt sich vor und lädt zum

"Tag der offenen Tür" am Freitag, 10. Jänner 2014, von 10:00 bis 12:00 Uhr in die Volksschule und von 12:00 bis 16:00 Uhr in die "Schulische Tagesbetreuung" ein. Die Kinder und das Team der Volksschule freuen sich auf viele Gäste!

#### Schuleinschreibung

Für die neu eintretenden SchülerInnen im Schuljahr 2014/15 findet am

Mittwoch, 15. Jänner 2014, 17:00 bis 19:00 Uhr die Schuleinschreibung im Rahmen eines Einschreibefestes

mit verschiedenen Stationen in der Volksschule statt. Begrüßung durch die Direktorin und das Lehrerinnenteam um 17:00 Uhr!

Bitte bringen Sie Anmeldeformular, Geburtsurkunde und Meldezettel des Kindes sowie Staatsbürgerschaftsnachweis des Kindes oder der Eltern zur Anmeldung mit! Ihr Kind muss bei der Einschreibung anwesend sein!

#### **KINDERGARTENEINSCHREIBUNG 2014/2015**

Die Einschreibung für das Kindergartenjahr 2014/2015 findet in den NÖ Landeskindergärten "An der Bahn" und "Alleestraße" am Dienstag, 28. Jänner 2014 von 14:00 bis 17:00 Uhr statt.



#### IHR BAUMFÄLLPROFI

**Baumschnitt** Baumfällungen Erledigung aller

Behördenwege bis zur Ersatzpflanzung Auch Wurzelstockentfernung

## GARTENGESTALTUNG

Vertikutieren • Rasenmähen Heckenschnitt • Baggerarbeiten Erdtransport • Aushub Bewässerungsanlagen

Tel. 0699/126 54 973 www.blumen-regina.at

#### REGINA LUMEN

1210 Wien, Prager Straße 122 Brünner Straße 31 • Donaufelder Straße 1 Tel. 01/271 63 96 Tel. 0664/201 62 80 seit 1952

NEUBAU - UMBAU

## SANIERUNGEN GRASSL

#### **AKTION ENERGIEAUSWEIS**

bei Ausführung Ihres Bauprojekts durch uns!

Korneuburger Straße 169

+43(0)226262520

office@baufirma-grassl.at 2103 Langenzersdorf



Ein Ansprechpartner für alle Versicherungsangelegenheiten! Für Firmen- & Privatkunden

- Bedarfsanalyse und Erstellung von Deckungskonzepten
- · Kontrolle Ihrer bestehenden Versicherungsverträge
- · Umfassender Marktvergleich
- Kompetente Unterstützung bei der Schadenabwicklung

Versicherungsbüro Tabachnik • Kompetent- unabhängig An den Mühlen 42a, 2103 Langenzersdorf I www.tabachnik.at el.: 0660 527 91 35 | Fax.: 0660 33 527 91 35 | E-Mail: versicherung@drei.at





#### Die Freiwillige Feuerwehr Langenzersdorf informiert:

Da nun die Advent- und Weihnachtszeit beginnt, möchte Ihnen die Feuerwehr Langenzersdorf einige Tipps geben, damit Ihr Fest nicht zum "Weihnachtsfeuer" wird.

Trockene Tannen- und Fichtenzweige, trockenes Reisig und Dekorationen sind eine hohe Brandlast und machen derartige Brände besonders gefährlich.



Die Ausbreitung eines Christbaumbrandes erfolgt meist rasch. Innerhalb von 4 Sekunden steht der Baum in Vollbrand, nach weiteren 2 Sekunden kann sich der Brand durch die frei werdende ernorme Hitze auf das gesamte Zimmer ausbreiten und lässt ihn schnell außer Kontrolle geraten.

Energie-Trio
Wierrestrade 69
2105 Lapponomistor
Bittle un lebelonauthe Terremerenteurung

Massage Studio
Sinia & Tamana Dick
0670 42 89 123
Gescherkgutscheine jederzeit erhalbich
Ordination für
Schmerztherapie

Hypnose Praxis
Mag, Susanne Göbt-Por
0664/98 318 777
Weihnachtsaktion
Abrahmen bzw. Raucherentheröhnung mitt
Mighnese: 3 Bittungen zum Preiss ion 2
Entgegalast amitant 6 450- jetit nur € 300-

Besinnliche Feiertage & Prosit 2014

0650 866 1212



Wenn Sie nachstehende Sicherheitsregeln einhalten, können Sie derartige Szenarien leicht vermeiden:

- Bewahren Sie Christbäume bis zum Fest im Freien auf.
- Stellen Sie die Schnittfläche in Wasser oder Schnee.
- Stellen Sie nie Adventkränze und Christbäume in der Nähe von Vorhängen auf.
- Möglichst großer Abstand zwischen Kerzen und brennbarem Material.
- Kerzen nie ohne Aufsicht brennen lassen.
- Spritz- oder Wunderkerzen unbedingt frei hängen, bei bereits trockenem Christbaum nicht mehr anzünden.
- Verwenden Sie keine brennbaren Unterlagen.
- Mit dem Entzünden der Christbaumkerzen immer von oben beginnen.
- Bei Friedens- und Gedenklichter auf das Größenverhältnis zwischen Kerze und Laterne achten.
- Stellen Sie die Kerze in eine Metall- oder entsprechend große Holzlaterne.
- Im Umfeld der brennenden Kerze auf brennbares Deko-Material verzichten.
- Halten Sie entsprechendes Löschgerät (z.B. Nasslöscher, Wasserkübel etc. oder Löschdecke für Adventkranz) bereit.
   Die Freiwillige Feuerwehr Langenzersdorf dankt für die

finanziellen Unterstützungen und wünscht Ihnen ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr 2014.



Psychologische Praxis Mag. Siegrun Bär



Kinder im Familiensystem Wohlbefinden im Alter Psychosomatische Beschwerden Stress - Burnout - Ängste Krisenintervention

Klinische- und Gesundheitspsychologin Arbeitspsychologin

Terminvereinbarung:

0660 / 1616123 In Schiffeln 50 2103 Langenzersdorf www.siegrunbaer.at siegrun.baer@gmx.at



#### **MUTTER-ELTERN-BERATUNG**

Die Mutter-Eltern-Beratung mit Dr. Ulrike Meier findet am Freitag, 13. Dezember von 9:00 bis 11:00 Uhr im Gemeindeamt, 2. Stock, statt. Eingang Hauptplatz 10 (zum Aufzug).

#### TREFFEN DER STILLGRUPPE

Nächstes Treffen der Stillgruppe mit DKKS Grete Melzer am Mittwoch, 18. Dezember von 10:00 bis 12:00 Uhr in den Räumen der Praxisgemeinschaft, Hauptplatz 8.



- Probleme mit Wurzelbehandlungen?
- Mundgeruch?
- Kiefergelenksschmerzen?
- Zähneknirschen?

www.hanna.at 02244 / 24 90

Kellergasse 177, 2103 Langenzersdorf

### Physiotherapiepraxis Vivian Pölzl



Dipl. Physiotherapeutin Gymnastik- & Rückenschullehrerin

#### **PHYSIOTHERAPIE**

Manuelle Therapie Neurophysiologische Rehabilitation Sportphysiotherapie Skoliosebehandlung nach Schroth Kiefertherapie

CRANIOSACRALTHERAPIE
VISZERALE OSTEOPATHIE
KLASSISCHE MASSAGE
BABYMASSAGE Schmetterlingsmassage nach E. Reich
MANUELLE LYMPHDRAINAGE
FUSSREFLEXZONENMASSAGE

T 0676/366 59 89 2103 Langenzersdorf I Sarobagasse 50



#### Dezember Angebot

"Der Duft der Blumen ist weitaus süßer in der Luft, als in der Hand." Sir Francis Bacon

Luft ist unsere wichtigste Lebenshilfe!

#### DIFFUSER

Ob zu Hause oder im Büro - das Raumklima ist entscheidend für unser Wohlbefinden. Aromavernebler sorgen für eine angenehme Luftfeuchtigkeit und saubere Luft mit gleichzeitig angenehmen und inspirierendem Duft.

JETZT minus 10 %



Churfürst Hanzal OG office@aromaakademie.com www.aromaakademie.com

Öffnungszeiten

Montag - Freitag 09.00 - 18.00 Uhr

Samstag 09.00 - 13.00 Uhr

Behandlungstermine sind auch außerhalb

der Öffnungszeiten möglich.

Friseur, Fußpflege, Kosmetik, Massage Exklusiver Geschenkeshop Korneuburger Str. 49, 2103 Langenzersdorf Telefon: 0043(0)2244/2155



#### **Christmas mit TINA RAUCH**



Samstag, 7. Dezember Beginn: 19:30 Uhr, Einlass: 18:30 Uhr Festsaal der Marktgemeinde, Hauptplatz 9

Im 21. Jahr ihres Bühnendaseins hat TINA RAUCH nichts von ihrem Charisma eingebüßt – im Gegenteil: ihr Charme, ihre Moderation und natürlich ihre ausdrucksstarke

Stimme sind ein Garant für einen wunderschönen Konzertabend. Lassen Sie sich mit wunderschönen Christmassongs auf die Weihnachtszeit einstimmen.

Karten im Bürgerservice, Hauptplatz 10, Tel. 02244/2308 VVK  $\in$  17,- / AK  $\in$  19,- , Senioren, Jugendliche und Studenten -20%, Kinder (bis 14 Jahre frei)

#### KARTEN FÜR KULTURVERANSTALTUNGEN

Karten erhalten Sie im Vorverkauf oder eine Stunde vor Veranstaltungsbeginn an der Abendkassa im Bürgerservice Hauptplatz 10, und zu den nebenstehenden Öffnungszeiten: Tel. 02244/2308 Mo 7:30 - 16:00 Uhr
Di 10:00 - 19:00 Uhr
Mi 7:30 - 12:00 Uhr
Do 7:30 - 16:00 Uhr
Fr 7:30 - 12:00 Uhr

#### Atelier Angelika Hofmeister

#### NEU!!! KREATIV Tage im Atelier/Werkstatt Angelika Hofmeister

#### Korneuburger Straße 7 (ehem. Glaserei)

Anlässlich der Adventszeit und zum Jahresbeginn bietet das Atelier Angelika Hofmeister allen Interessierten die Möglichkeit, sich der eigenen Kreativität anzunähern.

#### Mittwoch, 18. Dezember bis Samstag, 21. Dezember

Thema: Filzen lernen

#### Freitag, 3. Jänner

Thema: Einstieg in die Abstrakt-Malerei Das Atelier ist an diesen Tagen ganztags geöffnet. Um telefonische Anmeldung wird gebeten, nähere Infos unter Tel. 0676/3106939.







#### Zur Weihnacht hin...

Donnerstag, 19. Dezember,

Beginn: 17:30 Uhr, Einlass: 17:00 Uhr Festsaal der Marktgemeinde, Hauptplatz 9

"Weihnachten" - was ist das?

Benefizveranstaltung zu Gunsten des Behindertenwohnhauses Langenzersdorf. Mit einem Weihnachtsspiel, Liedern und Gedichten wollen die Mitwirkenden das Warten auf das Christkind auch in diesem Jahr verkürzen. Für Sie singen, spielen und lesen Prof. OSR Franz K. Schwarzmann, die Theatergruppe "Darstellendes Spiel" und Klasse 4a/VS Langenzersdorf – Leitung: Dipl. Päd. Susanne Führer, Chor-Leitung: Dipl. Päd. Ulrike Rescheneder. Mit weihnachtlichem Aroma von Punsch und Süßem klingt die Veranstaltung aus. Eintritt: freie Spende

**Musical Christmas** 



Sonntag, 22. Dezember,

Beginn: 15:30 Uhr, Einlass: 14:30 Uhr Festsaal der Marktgemeinde, Hauptplatz 9

Eine Weihnachtsshow für die ganze Familie mit den schönsten deutsch- und englischsprachigen Weihnachtsliedern, Kinderballett, sowie weihnachtlichen Geschichten. Erstklassige Wiener Gesangssolisten aus Musical und Operette verbreiten einen Hauch von weihnachtlicher Broadway-Atmosphäre mit englischen und internationalen Christmas- und Musical Songs, ein junges Vokalensemble vermittelt traditionelle Weihnachtsstimmung mit einigen der schönsten Weihnachtslieder.

Tanzeleven mit weihnachtlichen Choreographien sowie die eine und andere heitere und nachdenkliche Geschichte runden den Nachmittag ab und machen ihn zu einem einmaligen Erlebnis. Mit: Matthias S. Raupach & friends, Ensemble "Lokale Vokale", Tanzeleven des "Tanzstudio Elizabeth Mills", Moderation: Gerhard Martin Karzel Karten im Bürgerservice, Hauptplatz 10, Tel. 02244/2308 €18,-, Ermäßigung: Kinder bis 12 Jahre €10,-, Senioren, Studenten, Jugendliche: 20 %

#### Salonorchester ALCAZAR - Silvesterkonzert

Dienstag, 31. Dezember, Beginn: 19:30 Uhr, Einlass: 18:30 Uhr

Festsaal der Marktgemeinde,

Hauptplatz 9

Genießen Sie den Jahresausklang 2013 mit den MusikerInnen des Salonorchesters ALCAZAR mit ihrem Sänger und Conferencier Jörg Westerkamp. Musik vom allerfeinsten



und ein temperamentvolles Ensemble verbreiten eine ansteckend fröhliche Stimmung und übertragen diese sehr schnell auf das Publikum.

Da jeder Musiker sein Instrument meisterhaft beherrscht, ist der originale Sound im Stil einer längst vergangenen Zeit garantiert. Auch die Optik stimmt: Ein perfektes Styling, Frack und Fliege sowie ein Retro-Mikrophon versetzen die Zuhörer in die Zeit der "GOLDENEN 20er". Karten im Bürgerservice, Hauptplatz 10, Tel. 02244/2308 €26,- / Ermäßigung im VVK, 1 Glas Sekt inkl.

#### Vorschau: Neujahrskonzert 2014

Freitag, 3. Jänner 2014

Beginn: 19:30 Uhr, Einlass: 18:30 Uhr Festsaal der Marktgemeinde, Hauptplatz 9

Das alte Jahr verabschieden und das neue willkommen heißen – es gibt wohl ebenso viele Arten, dieses Ereignis zu feiern, wie es Menschen gibt.



Mit einem raffiniert zusammengestellten Programm verwöhnen die tonkünstler –Orchester Niederösterreich und der Dirigent Alfred Eschwé ihr Publikum seit Jahren in bewährter Tradition: Arien und Instrumentalkompositionen aus Opern und Operetten, unterhaltsame Meisterstücke aus der Feder beliebter Komponisten und die hochkarätige Sängerin Birgid Steinberger machen den Jahreswechsel zu einem besonderen Erlebnis in Langenzersdorf. Programm: Werke von G.A.

Lortzing, Léo Delibes, Ermanno Wolf-Ferrari, Bedrich Smetana, Richard Wagner, Friedrich von Flotow, Franz von Suppé, Leo Schmetterer, Familie Strauß.

Karten ab 9. Dezember im Bürgerservice, Hauptplatz 10, Tel. 02244/2308: €30,- / €26,- / €15,- (Galerie, eingeschränkte Sicht)

#### **BALLVORSCHAU 2014**

Sonntag, 12. Jänner: Kindermaskenball d. Kinderfreunde

Samstag, 18. Jänner: SPÖ-Ball

Sonntag, 19. Jänner: ÖTB-Kindergschnas

Samstag, 25. Jänner: Ball der Freiwilligen Feuerwehr

Samstag, 1. März: KJ Ball

Sonntag, 2. März: Seniorenfasching Samstag, 8. März: ÖTB-Dirndlball

Änderungen vorbehalten!









DEZEMBER 2013 VERANSTALTUNGEN BEREITSCHA							
		WAS (WER)	WANN	WO	ÄRZTE		
SO	1.	Adventtage: Adventmarkt, Tourismusverein & Kulturreferat Adventtage: Adventkunstmarkt, Verein Lebenswertes Langenzersdorf "Jour Fixe" im Museum, Museumsverein Langenzersdorf	ab 11:00 10:00 – 17:00 10:30 – 12:00	vor Pfarrkirche St. Katharina Festsaal Langenzersdorfer Museen	Dr. Hickelsberger / Langenzersdorf		
МО	2.	, ,					
DI	3.						
MI	4.						
DO	5.	Wochenmarkt, Marktgemeinde Langenzersdorf	7:00 – 12:00	Enzo-Platz			
FR	6.	Nikolauskonzert, Musikschule Langenzersdorf	18:30	Festsaal			
SA	7.	Besinnlicher Advent, Sozialreferat  Christmas mit Tina Rauch, Kulturreferat	ab 16:00 19:30	Café Konditorei Poigner, Wiener Straße 85-87 Festsaal	Dr. Sedmik / Hagenbrunn		
SO	8.	Adventkonzert "Tiaf eine is Wintar", Langenzersdorfer Gesangsverein	18:00	Pfarrexpositur Dirnelwiese	Dr. Sedmik / Hagenbrunn		
MO	9.	Sitzung des Gemeinderates	19:00	Festsaal			
DI	10.						
MI	11.						
DO	12.	Wochenmarkt, Marktgemeinde Langenzersdorf	7:00 – 12:00	Enzo-Platz			
FR	13.	Mutterberatung, Dr. Ulrike Meier	9:00 - 11:00	Gemeindeamt, 2. Stock			
SA	14.				Dr. Urban / Langenzersdorf		
SO	15.				Dr. Urban / Langenzersdorf		
MO	16.	Festsitzung des Gemeinderates	19:00	Festsaal			
DI	17.						
MI	18.						
DO	19.	Wochenmarkt, Marktgemeinde Langenzersdorf Zur Weihnacht hin – "Weihnachten – was ist das?", Volksschule Langenzersdorf & Kulturreferat	7:00 – 12:00 17:30	Enzo-Platz Festsaal			
FR	20.						
SA	21.				Dr. Wagner /Langenzersdorf		
SO	22.	"Musical Christmas", Tanzstudio Mills Karzel und Kulturreferat	15:30	Festsaal	Dr. Wagner /Langenzersdorf		
MO	23.				Dr. Sedmik / Hagenbrunn		
DI	24.	Friedenslicht, Langenzersdorfer HELFEN Langenzersdorfern	9:30 - 12:30	Hauptplatz 3	Dr. Sedmik / Hagenbrunn		
MI	25.				Dr. Sedmik / Hagenbrunn		
DO	26.				Dr. Hickelsberger / Langenzersdorf		
FR	27.						
SA	28.				Dr. Urban / Langenzersdorf		
SO	29.				Dr. Urban / Langenzersdorf		
MO	30.				Dr. Blaschek-Haller / Bisamberg		
DI		Silvesterkonzert, Kulturreferat	19:30	Festsaal	Dr. Blaschek-Haller / Bisamberg		
		CHAU JÄNNER 2014 VERANSTAL	UNGEN		BEREITSCHA		
MI	1.						
DO	2.	Wochenmarkt, Marktgemeinde Langenzersdorf	7:00 – 12:00	Enzo-Platz			
FR	3.	Neujahrskonzert, Kulturreferat	19:30	Festsaal			
SA	4.						
SO	5.						

...



FTSDIENSTE	SDIENSTE MÜLLABFUHR					
APOTHEKEN			REST	PAP	GELB	BIO
Paracelsus / Korneuburg	SO	1.				
Paracelsus / Korneuburg	МО	2.	5+7			
Paracelsus / Korneuburg	DI	3.	6			
Marien / Langenzersdorf	MI	4.	8+9			
Paracelsus / Korneuburg	DO	5.				
Paracelsus / Korneuburg	FR	6.				
Rohrwald / Leobendorf	SA	7.				
Rohrwald / Leobendorf	SO	8.				
Rohrwald / Leobendorf	МО	9.		1+5+7	5+7	1
Rohrwald / Leobendorf	DI	10.		2+6	6	2
Rohrwald / Leobendorf	MI	11.		3+8+9	8+9	3
Rohrwald / Leobendorf	DO	12.		4		4
Marien / Langenzersdorf	FR	13.				5-9
Kreis / Korneuburg	SA	14.				
Kreis / Korneuburg	SO	15.				
Kreis / Korneuburg	MO	16.	1			
Kreis / Korneuburg	DI	17.	2			
Kreis / Korneuburg	MI	18.	3			
Kreis / Korneuburg	DO	19.	4			
Kreis / Korneuburg	FR	20.				
St. Richard / Bisamberg	SA	21.				
Marien / Langenzersdorf	SO	22.				
St. Richard / Bisamberg	МО	23.			1+2	1+2
St. Richard / Bisamberg	DI	24.				
St. Richard / Bisamberg	MI	25.				
St. Richard / Bisamberg	DO	26.				
St. Richard / Bisamberg	FR	27.			3+4	3+4+5-9
Paracelsus / Korneuburg	SA	28.				
Paracelsus / Korneuburg	SO	29.				
Paracelsus / Korneuburg	MO	30.	5+7			
Marien / Langenzersdorf	DI	31.		••		
FTSDIENSTE				MULI	LABFUHR	
Paracelsus / Korneuburg	MI	1.				
Paracelsus / Korneuburg	DO	2.	6			
Paracelsus / Korneuburg	FR	3.	8+9			
Paracelsus / Korneuburg	SA	4.				
Paracelsus / Korneuburg	SO	5.				

MARKTGEMEINDE
GEMEINDEAMT/BÜRGERSERVICE ① 02244 2308
PARTEIENVERKEHR GEMEINDEAMT
Di 10.00-19.00 Uhr, Fr 8.00-12.00 Uhr
PARTEIENVERKEHR BÜRGERSERVICE
Mo 7.30-16.00 Uhr, Di 10.00-19.00 Uhr
Mi 7.30-12.00 Uhr, Do 7.30-16.00 Uhr
Fr 7.30-12.00 Uhr
WERTSTOFFSAMMELZENTRUM
Di 10.00-17.00 Uhr, Fr 8.00-15.00 Uhr
Sa 8.00-15.00 Uhr
<b>BÜCHEREI</b> ① 02244 2308-34
Di 15.00-18.00 Uhr
Fr 10.00-12.00 und 15.00-18.00 Uhr
HILFE IM NOTFALL

NOTRUF FEUERWEHR ① 122 NOTRUF POLIZEI ① 133 NOTRUF RETTUNG ① 144 ÄRZTEFUNKDIENST ① 141
POLIZEI © 059 133 3247 ROTES KREUZ © 059144 KH KORNEUBURG © 02262 780
MARIENAPOTHEKE ① 02244 2346 PARACELSUSAP. KBG ② 02262 72504 KREIS-AP. KBG ② 02262 72501

TARACLE303AT. RBG @ 02202 72304
KREIS-AP. KBG ① 02262 72501
ST. RICHARD BBG ① 02262 75231
ROHRWALD LEOBENDORF ① 02262 66041

Dr. Birgit <b>BAUER</b> ① 02244 2831				
Dr. Johannes HICKELSBERGER ① 02244 5131				
Dr. Sigrid <b>URBAN</b> ① 02244 4666				
Dr. Maria Pagina WACNED (\$ 02244 2204				

Dr. Maria Regina WAGNER © 02244 2394
Dr. Marieluise BLASCHEK-HALLER © 02262 72486
Dr. Alfred SEDMIK © 02262 672300

Praxisgemeinschaft ① 02244 4565

#### ZAHNÄRZTE

ÄRZTE

Dr. Rudolf **BLAHOUT** ③ 02244 2209 Dr. Richard **ZAHLBRUCKNER** ⑤ 02244 2413 Dr. Ingrid & Dr. André **HANNA** ⑤ 02244 2490

#### **TIERÄRZTE**

Dipl. Tzt. Daniela **FÖTTINGER** ① 02244 50454 Dr. Martin **STAUDIGL** ① 02244 4210 Dr. Klaus **MÜLLER** ② 02244 29579

Aktuelle Ordinationszeiten sowie Urlaube entnehmen Sie den Tonbandansagen der jeweiligen Ärzte.

#### **STÖRUNGSDIENSTE**

STROMGEBRECHEN
Fa. Knofel ① 02244 2327
Fa. Rainer ② 0664 3833076
HEIZUNGSNOT-/ENTSTÖRUNGSDIENST
Fa. Molnar ① 02244 2442

Die Zoneneinteilung nach Straßennamen A-Z finden Sie am rechten Rand des Müllabfuhrplanes 2013 sowie im Internet unter www.langenzersdorf.gv.at "Müllabfuhr"

## Ausg'steckt in Langenzersdorf



1. - 21. Dezember

#### **Winzerhof Ernst Trimmel**

täglich 10:00 - 24:00 Uhr Korneuburger Straße 8 - 10, Tel. 29647

1. - 31. Dezember

#### Weinbau Haferl

Wiener Straße 126, Tel. 0664 5116237

Flaschenweinverkauf





**GLASEREI & GALERIE VANIC**, 1210 Wien, Frauenstiftgasse 1
Tel: 01 292 13 36, Fax DW 16, www.glas-vanic.at Eigener Kundenparkplatz gegenüber!

Die Langenzersdorfer Vereine wünschen all ihren Mitgliedern, Freunden, Förderern und Sponsoren ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches und gesundes Jahr 2014.



## Seniorenbund Langenzersdorf Machinit





Nach einer Wanderung durch die Klamm bei Würflach

Dienstag, 3. Dezember, 15:00 Uhr, Treffen im Pfarrzentrum Dirnelwiese

Mittwoch, 4. Dezember, 15:00 Uhr, Treffen Vereinshalle Donnerstag, 5. bis Sonntag, 8. Dezember, Christmas in Krakau

Samstag, 14. Dezember, 14:30 Uhr, Weihnachtsfeier im Festsaal der Marktgemeinde

Weitere Informationen im Schaukasten beim Gemeindeamt. Vorschau für 2014:

Mai, Fahrt zu Lehàr in der Pusta Herbst, Dresden auf den Spuren Luthers

#### ÖVP-Frauen Langenzersdorf

Weihnachtlicher Lesenachmittag für Jung & Alt Dienstag, 10. Dezember, 16:00 Uhr, in der Bücherei Langenzersdorf. "Du liest und wir hören Dir zu!" Mitzunehmen: Lieblingsgedicht und/oder Kurzgeschichte zum Vorlesen. Auf Dein/Ihr Kommen freuen sich die ÖVP Frauen Langenzersdorf.

#### Pensionistenverband Langenzersdorf



Spaziergang im Schlosspark des Belvedere

Montag und Donnerstag: Nordic Walken, Treffpunkt 8:00 Uhr Barwichgasse/Praunstraße

Dienstag: Seniorentanz um 16:00 Uhr, Seniorengymnastik um 16:30 Uhr im Turnsaal der NNÖMS

Mittwoch: Kegeln im MAXX, 1210 Wien, ab 9:00 Uhr Donnerstag 5. und 19. Dezember: Klubnachmittag am Alten Bahnhof, 14:00-18:00 Uhr

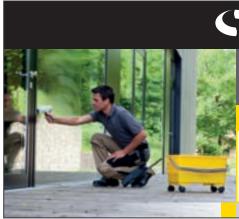
Mittwoch, 11. Dezember: Adventfahrt mit MS Kaiserin Elisabeth von Wien-Nußdorf nach Tulln und zurück. Abfahrt Bahnhof Langenzersdorf um 8:34 Uhr

Freitag, 13. Dezember: Weihnachtsfeier im Festsaal der Marktgemeinde, Einlass 15:00 Uhr, Beginn 16:00 Uhr Bitte beachten sie die Informationen in unseren Schaukästen!

#### **IMPRESSUM**

Herausgeber: Marktgemeinde Langenzersdorf, Hauptplatz 10, 2103 Langenzersdorf, T: 02244 2308, F: 02244 2308 24, E: gemeinde@langenzersdorf.gv.at, W: www.langenzersdorf.gv.at Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Andreas Arbesser Konzeption, Grafik & Layout: mediadesign, Chimanistraße 2, 2103 Langenzersdorf,

Druck: Druckerei Bösmüller, Josef Sandhofer Straße 3, 2000 Stockerau



## **SVERMOP**®

Zu Hause reinigen wie ein Profi – mit hochwertigen Reinigungsprodukten aus unserem Shop!

#### SHOP

Öffnungszeiten

Mo. - Do.: 8 - 17 Uhr 8 - 14 Uhr Fr.:

**VERMOP Österreich GmbH** Weißes Kreuz Straße 5 2103 Langenzersdorf Tel. 02244/33999 www.vermop.at



#### Museumsverein Langenzersdorf

Jeden 1. Sonntag im Monat von 10:30 bis 12:00 Uhr: "Jour fixe" im Museum, Offen für alle Museums- und Kulturinteressierten zum Meinungs- und Gedankenaustausch. Nächste Termine: 1. Dezember 2013/5. Jänner 2014

Treffpunkt: Langenzersdorfer Museen, CHAROUX Museum, Obere Kirchengasse 23 (provisorischer Eingang ausgeschildert!) Infos: Tel. 02244 3718, E-Mail: lemu@aon.at Donnerstag, 5. Dezember: Besuch der Ausstellung "Luci-

an Freud" im Kunsthistorischen Museum Wien Treffpunkt: Bahnhof Langenzersdorf, 17:00 Uhr (gemeinsame Hinfahrt) bzw. um 17:50 Uhr im Foyer des Kunsthistorischen Museums, Maria-Theresien-Platz, 1010 Wien

Tipp: Jahreskarte Kunsthistorisches Museum für €34,-Die vom Museumsverein initiierte Museums-Taler-Aktion

Eintritt: €14,- / Senioren €11,-

erwies sich bisher als großer Erfolg. Die Museums-Nougat-Taler sind nach wie vor im Bürgerservice der Marktgemeinde Langenzersdorf erhältlich: Einzelpreis: € 1,50, 4er-Pack: € 5,-

> Auch für Weihnachten ein passendes Präsent! Der Reinerlös kommt der Revitalisierung der Langenzersdorfer Museen zugute.

#### 1. Langenzersdorfer Zitherverein

Mit Mittwoch, den 11. Dezember ab 18:00 Uhr endet das Jahr mit einer kleinen besinnlichen Weihnachtsfeier.

Der erste Übungsabend im neuen Jahr findet wie gewohnt am Mittwoch, 8. Jänner 2014 von 16:00 bis 19:00

Die Stubenmusik spielt bei der Christmette in der Pfarrkirche St. Katharina am 24. Dezember traditionelle Weihnachtsweisen.

#### Faschingsumzug in Langenzersdorf

Auch 2014 gibt es ihn wieder!

Am Faschingssamstag, 1. März findet in Langenzersdorf das alljährliche bunte Treiben statt.

#### Aufruf an alle Vereine, Institutionen, Wirtschaftstreibende und private Faschingsnarren!

Rechtzeitig Ideen sammeln, je origineller, ausgefallener und lustiger die Kostüme, Autos, Wägen, desto besser! Sichern Sie sich Ihren persönlichen Startplatz im Teilnehmerfeld durch Anmeldung bei Ernst Trimmel, Tel. 02244/29647 oder 0664/5421606.



#### Unsere Leistungskompetenzen:

- Hausreinigung
- Schneeräumung
- Grünflächenbetreuung
- Büroreinigung

wasch

- Wohnungsreinigung
- Denkmal- und Fassadenreinigung



Qualitätsgeprüft ISO 9001



#### Betriebsverwaltung:

Hochaustraße 31 2103 Langenzersdorf T: 0800 20 30 30

F: 0800 20 30 30-40

burnout wald einzeltherapie wahn ads/adhs kinder

angst psychotherapie erleichtert

SENIOR u. A **PHOBIEN**  Beratung für Erwachsene? familientherapie

lachen

zwang puzzle

essstörungen paartherapie

**D**sychotherapie freude

depression sucht

lern-schul-störung panik

ANMELDUNG: 02244-46 65 psychotherapie und humor begriffe alphabetisch ordnen klares wasser 

yoga-sitzung für Fortg. Dienstag 19:30 - 21:00 uhr ANMELDUNG: 02244-45 65 yoga-ausbildung in wien und OÖ. Start 2014 Anmeldung: 01-602 77 20

yoga 10 Sitzungen EURO 230,00 yoga yoga yoga yoga 1 sitzung 90 – 120 minuten yoga yoga yoga yoga yoga yoga yoga

Praxisgemeinschaft ERNST Hauptplatz 8, 2103 Langenzersdorf • PSYCHOTHERAPIE & YOGA Reinhard M. Scholze Die Sitzungen finden in der Praxisgemeinschaft ERNST Hauptplatz 8, 2103 Langenzersdorf statt: AnmeldunG: 022 44-45 65

#### AUS DEN VERFINEN

#### Langenzersdorfer Gesangverein 1877













Das Adventkonzert unter dem Titel "Tiaf eine is Wintar" findet am Sonntag, den

8. Dezember in der Pfarrexpositur Dirnelwiese statt. Beginn: 18:00 Uhr, Einlass: 17:30 Uhr

Im Anschluss geselliges Beisammensein im Pfarrheim. Sie möchten gerne bei uns mitsingen? Schauen Sie sich die fröhliche Runde einmal an: jeden Mittwoch ab 19:30 Uhr im Probenlokal (Siedlerheim Dirnelwiese) Krottendorfer Straße 30/Ecke Hochaustraße 10.

#### **Briefmarken-Sammlergruppe** Langenzersdorf



Diese Information richtet sich an alle Kids:

Willst du bei einer Briefmarkenausstellung deine Sammlerideen einbringen und an der Erstellung von Ausstellungsblättern mitarbeiten und einen philatelistischen Preis gewinnen?

Im Frühjahr 2014 findet in der Marktgemeinde eine Briefmarken-Werbeschau der Österreichischen Post mit einem Sonderpostamt statt, bei der die Jugend- und Seniorengruppe eingeladen ist, Exponate zu erstellen.

Kreative Kids können sich bei dieser Werbeschau mit ihren Ideen rund um die österreichische Briefmarke präsentieren. Bei der Themenfindung, Bereitstellung des Materials und der Beratung zur Gestaltung helfen gerne die Senioren aus.

Details werden beim nächsten Treffen am Donnerstag, 5. und 19. Dezember in der Aula der NNÖMS, Klosterneuburgerstrasse 12 ab 16:30 besprochen.

Der Seniorentreff findet wie gewohnt im Anschluss ab 18:00 Uhr statt.

#### **Touristenverein**



**Donnerstag, 19. Dezember:** 18:00 Uhr Gruppenabend mit Adventfeier im Stüberl von Edeltraud Schmied Auskünfte bei Obfrau Edeltraud Schmied, Tel. 02244/3143 oder 0676/7194381, e-mail: edeltraud.schmied@aon.at

#### Siedlerverein Dirnelwiese und Strebersdorf



Samstag, 7. Dezember: ab 15:00 Uhr Kaffeejause zum Thema Advent.

Jeden Freitag ab 18:00 Uhr Siedlerrunde im Albert-Dunst-Heim, Krottendorfer Straße 30/Hochaustraße.

#### Friedenslicht 2013

Am 24. Dezember wird das Friedenslicht von Betlehem von 9:30- 12:30 Uhr am Hauptplatz 3 ausgegeben. Mit (Kinder-)Punsch und Keksen wird die Wartezeit auf den Hl. Abend verkürzt. Das Symbol für Frieden, Toleranz und Solidarität wird jedes Jahr vor Weihnachten von einem Kind aus OÖ in der Geburtsgrotte Jesus Christus in Bethlehem entzündet und von dort nach Österreich gebracht.

#### Einladung zur 19. Punschwoche

Von Freitag, 6. bis Donnerstag, 12. Dezember, jeweils von 16:00-24:00 Uhr wird am Hauptplatz 3 gepunscht.

Ensembles der Musikkapelle, der Musikschule, der Langenzersdorfer Gesangverein 1877, Quodlibet Singkreis Bisamberg und RiverasGü bringen weihnachtliche Stimmung. Erstmalig gibt es einen "offenen Bücherschrank". Eine besondere Zuwendung brauchen zwei Familien wo vor kurzem die Väter verstarben. Der Verein unterstützt noch weitere bedürftige LangenzersdorferInnen und das Langenzersdorfer Behindertenwohnhaus.

Wir bedanken uns im Voraus für Ihren zahlreichen Besuch.

#### UTK Langenzersdorf



Vorstand Neu bei UTK-Langenzersdorf



Paola Jakisch, Christian Hohnecker, Obmann Richard Podany, Bernhard Stadler, Johann Taurok, Margit Kraus, Eva Haberfellner, Regine Fürst, Hans Musil, Peter Dlesk (v.li.n.re. - nicht am Foto: Wolfgang Kraml, Markus Draxler)

Im Rahmen der letzten Hauptversammlung wurde eine neue Vereinsleitung gewählt. Obmann Günter Felber und sein Team haben nach sechs Jahren ihre Funktionen zurückgelegt. Der Meisterschaftsbetrieb mit ca. 15 Mannschaften, Jugendtraining, sowie zahlreiche Investitionen in die Klubanlage standen im Mittelpunkt der Arbeit.

Die neue Crew um Obmann Richard Podany will neben Meisterschaften auch den Jugend- und Breitensport fördern und sich um neue Mitglieder bemühen. Die Instandhaltung einer der ältesten und traditionsreichsten Tennisanlagen Österreichs ist ebenfalls ein großes Anliegen.



#### Naturfreunde Langenzersdorf

Samstag, 7. Dezember, ab 15:00 Uhr Adventfeier am Alten Bahnhof. Wir laden alle Mitglieder und Freunde herzlich dazu ein.

Der Vereinsabend im Dezember entfällt.

Infos: Schaukasten beim Gemeindeamt, Johann Artlieb, Tel. 02244 2466 bzw. Peter Reznicek, Tel. 02244 4084.

E-Mail: p.reznicek@aon.at

#### Berg- und Wanderverein Wienerland

## \*

#### Wandern in Langenzersdorf

Auch im Winter bietet Wienerland jede Woche am Freitag um 15:00 Uhr, Treffpunkt Langenzersdorf, Bahnhofsvorplatz, eine betreute Wanderung auf einem der vier Wanderquartett-Wege an. Jeder kann teilnehmen, keine Voranmeldung oder Mitgliedschaft erforderlich, gewandert wird bei jedem Wetter. Für Individualgeher: Folder und Startkarten sind während der Öffnungszeiten im Bahnhofs-Buffet Langenzersdorf erhältlich. Weitere Wander-Infos: Schaukasten und www.wienerland.at. Seit November gibt es eine Überarbeitung der Wienerland-Homepage www.wienerland.at. E:office@wienerland.at

#### **Kiwanis Langenzersdorf**





Unterstützung mit sofortigem Nutzen zu geben hat nicht nur die Form des Geldes - es kann auch in einer "gewichtigen" Weise geschehen. Es gibt sie auch in Ös-

schen, die nicht in der Lage sind, die gesteigerten Ausgaben für Lebensmittel aus ihren Einkünften zu bestreiten. Zutaten für tägliches gesundes Essen oder eine warme Mahlzeit fehlen in deren Zuhause. Aus diesem Grund sammelt die Pfarrcaritas zum Erntedank haltbare Lebensmittel und verteilt diese gezielt an Bedürftige.

Der Kiwanis Club Langenzersdorf unterstützt die Pfarre St. Katharina in Langenzersdorf mit 130 kg Lebensmittel wie Teigwaren, Öl, Kaffee und Konservendosen und freut sich, die Lebenssituation von Familien mit Kindern in der Umgebung zu verbessern.



## Frohe Weihnachten und alles Gute für 2014!

Schenken auch Sie Ihr Vertrauen einem Betrieb mit langjähriger Erfahrung!

- Badrenovierung von A-Z, Reparaturen
- Kesseltausch, Optimierung Ihres Heizsystems
- Wärmepumpen, Pellets- u. Alternativenergieanlagen
- Organisierung sämtlicher Nebenarbeiten. Alles aus einer Hand!
- Schnelle und kostenlose Angebotslegung
- Wir stehen für Qualität die besteht!



#### Bestattung Frittum MariaAnna

Bahngasse 1/2/2 2103 Langenzersdorf Tel.: 02244 29178

www.diebestatterin.at office@diebestatterin.at

#### Seniorenteam der Pfarre Langenzersdorf

**Sonntag, 1. Dezember:** Adventmarkt im Pfarrheim (Pfarrkaffee). Es gibt selbstgebastelte Dinge, der Adventmarkt ist auch beim Seniorennachmittag am 11. Dezember zugänglich.

Mittwoch, 11. Dezember: 15:00-17:00 Uhr gemütlicher Advent Nachmittag im Pfarrheim, Obere Kirchengasse 15. Gerti Adam liest eine heitere Weihnachtsgeschichte von Christine Nöstlinger – bekannte und vertraute Lieder zum Mitsingen stehen auf dem Programm, begleitet von Luzia Vesely auf der Gitarre.

#### jeden Montag:

von 15:00-17:00 Uhr **Seniorentanz** mit Irene Zens und von 18:00-19:00 Uhr **Gebetsrunde** mit Eva Ryska, Tel. 3191, im Pfarrheim

jeden Dienstag: ab 14:00 Uhr Kartenrunde mit Hilde Kopitz im Garderoberaum des Festsaales, Eingang Hauptplatz 10

Die Caritas Erntedanksammlung für bedürftige Familien in Wien und NÖ war ein schöner Erfolg. Im Namen der Caritas herzlichen Dank für die vielen Spenden an wichtigen Lebensmitteln.

#### **ATUS Langenzersdorf**

28. Langenzersdorfer TT-Turnier am 14. und 15. Dezember Beim traditionellen Langenzersdorfer TT-Turnier gibt es unter anderem Bewerbe für LangenzersdorferInnen, für Hobby-SpielerInnen und für Nachwuchsspieler. Nennschluss ist der 8.12., Nennungsabgabe und Ausschreibung bei Obmann Markus Geineder (0699/14858098 bzw. markus.geineder@kabsi.at).

ATUS dominieren Wiener Landesmeisterschaften



Nicht weniger als 29 Podestplätze holten sich Langenzersdorfs Aktive bei den Wiener Landesmeisterschaften. Der Langenzersdorfer TT-Verein ist damit das dritte Jahr hintereinander Wiens klare Nummer 1 im Tischtennissport.

Mehr unter http://www.ttc-langenzersdorf.com/

Seit 145 Jahren Ihr Glasermeisterbetrieb

# GLASEREI VANIC

ALLE GLASERARBEITEN PROMPT

BEI GLASBRUCH VERSICHERUNGSVERRECHNUNG

1210 Wien, Frauenstiftgasse 1 • Tel.: 292 13 36
www.glas-vanic.at - email@glas-vanic.at



## Freundeskreis Langenzersdorf



Montag, 2. Dezember: Fotogruppe ab 19:00 Uhr Dienstag, 3. Dezember: Adventsingen ab 19:00 Uhr

Freitag, 6. Dezember: Jimmy Schlager im Werkstatt &

Kunst, 20:00 Uhr

Samstag, 7. Dezember: Adventmarkt 9:00-13:00 Uhr Dienstag, 10. Dezember: Kreativabend "Kalligraphie" ab 19:00 Uhr

Samstag, 14. Dezember: Adventmarkt 9:00–13:00 Uhr Dienstag, 17. Dezember: Lesung: J. P. Ortner und

F. K. Schwarzmann ab 19:00 Uhr

Samstag, 21. Dezember: Adventmarkt 9:00-13:00 Uhr Dienstag, 31. Dezember: Silvesterparty ab 22:00 Uhr Alle Veranstaltungen im 3erlei am Hauptplatz 3, www.3erlei.at

#### **NÖ Seniorenring**

Montag, 9. Dezember von 15:00 bis 17:00 Uhr Kaffeeplauscherl für die Generation 50+. Anschließend bis 19:00 Uhr Adventmarkt mit Punsch, Kekse und Adventgestecke bei Feinkost Brünner, Klosterneuburger Straße 25.

#### Werkstatt und Kunst

Punsch und Kunst Markt

Samstag, 21. + Sonntag, 22. Dezember

von 14:00 bis 21:00 Uhr, Wiener Straße 110

Der Last-Minute-Weihnachtsmarkt im gemütlichen Wirtshausambiente. Sie finden bei uns außergewöhnliche Geschenke: Kunsthandwerk, Bilder, Objekte, Keramik, Tiffany-Arbeiten, Silberschmuck, Mode-Accessoirs, Dekorationen. Große Krippen-Schau von Hans Oberschlick im Keller. Samstag ab ca. 17:00 Uhr Weihnachtslieder mit dem Duo

"DIE + ii". Also – einfach kommen, genießen, stöbern - und dabei ein Häferl hausgemachten Punsch genießen.



Angst... Herzrasen... überfordert... traurig... süchtig nach ... Krisenzeit... Schlafstörungen...

Psychotherapeutische Gespräche und spezielle Entspannungstechniken bewirken meist eine rasche Veränderung der belastenden Situation, die persönliche Handlungsfähigkeit wird verstärkt, das Leben wird wieder lebenswert.

Gerheide Moravec, Krottendorfer Straße 53, 2103 Langenzersdorf, Tel. 02244 / 3980

Systemische Therapie, Hypnotherapie für Einzelpersonen, Paare, Kinder, Jugendliche sowie sehr alte Menschen und deren Betreuer Krankenkassenverrechnung ist zum Teil möglich

#### menschundtier



Wenn Ihr Hund Probleme mit lauten Geräuschen und vor allem Silvester hat, denken Sie bitte an unterstützende Maßnahmen schon ab Anfang Dezember! Wir beraten Sie dazu gerne.

Ganzjährig Hunde-Training und Beratung bei Verhaltensproblemen von Hund und Katze. Sooft das Wetter es zulässt, finden unsere outdoor-Trainings in LE auch im Winter statt. Kurse vom Welpen bis zum Hundesenior, in LE und (wetterunabhängig) in Stetten. Arbeit einzeln oder in Kleingruppen, aufbauend auf positiver Bestärkung.

Mag. Sabine Nikodemus 0699 10409496, sabine.nikodemus@menschundtier.com www.menschundtier.com, facebook.com/menschundtier

#### Entwicklungsraum-Verein Develop





Montessori-Kleinkindgemeinschaft für Kinder von 1-3 Jahren. Montag-Freitag 8:00-11:30 (bzw. 14:30 Uhr) Vorstellung von hochwertigen Duft-Ölen, Dienstag, 3. Dezember von

18:00-19:30 Uhr: Bettina Reitzi (Stimmtrainerin und Öle-Expertin) erklärt, welche Öle bei Einschlafproblemen von Kindern verwendet werden können, bzw. stellt spezielle Öle zur Konzentration, Aufmerksamkeit sowie Weihnachtsdüfte vor. Alle Öle können ausprobiert werden.

Nächste Sprechstunde Freitag, 6. Dezember 16:00–18:00 Uhr Für alle Anliegen, die die Einrichtung betreffen. Keine Terminvereinbarung nötig. Im Zuge der Sprechstunde findet auch eine Buchausstellung der Firma Indra statt. Auskünfte auch telefonisch: Daniela Graf-Alt,

Tel.:0699/11106543, Brigitte Zinner, Tel.:0664/73665755, E-Mail: office@entwicklungsraum-le.at,

www.entwicklungsraum-le.at

#### **URC Bikestore**



Bei der österreichischen MTB Marathon Rennserie mit 6 Einzelrennen erreichte Patrick Krautwurst den ersten Platz in der Gesamtwertung der Top Six 2013. Der Bikestore Teamfahrer konnte in Mühldorf einen tollen 2. Platz, in Kürnberg den 4. und in Maria Lankowitz und Reichrahming den 1. Platz belegen. Souverän sicherte er sich somit den Gesamtsieg auf der Small Distanz.

# **Zur Geschichte von Langenzersdorf** von Prof. Dipl.Ing. Erich Gusel

Teil 231:Die Wohnung der Familie Hanak in der Kellergasse (Fortsetzung)

Die genannte Unterrichtstätigkeit war auch zur Aufbesserung der finanziellen Situation des freischaffenden Bildhauers Anton Hanak und seiner Familie durchaus willkommen, seine Hauptaufgabe sah er aber nach wie vor in seiner künstlerischen Tätigkeit. Angeregt durch das neue Atelier widmete er sich zunächst mit aller Kraft dem Projekt eines Grabmales in Olmütz für seine Förderer und Freunde Primavesi. Ausgeführt wurde eine 2,60 m hohe weibliche Gestalt aus weißem Marmor, genannt "Ewigkeit", die vor einem schwarzen Granithintergrund thront. Die ersten Vorarbeiten begannen schon im April 1906 und es dauerte bis zum Frühjahr 1909, bis das fertige Werk in der XXXIII. Ausstellung der Wiener Secession der interessierten Öffentlichkeit gezeigt werden konnte.

Die Arbeit am Familiengrab der Primavesis in Olmütz mag Hanak angeregt haben, auch an das Grabmal der Familie Butschek in Langenzersdorf zu denken. Und so entstand ein weiteres Werk über das Hanak in einem Brief vom 20. Oktober 1910 an seine spätere Biographin Hedwig Steiner schrieb: "Eine Marmorfigur kaum einen halben Meter hoch: es ist ein totes Kind, gen Himmel schwebend - ein flüchtiger Gedanke, der mir, wie mir alle versichern gelungen ist -" (siehe die Abbildung). Dazu nimmt dann die Autorin in ihrem hier schon mehrmals genannten Hanak- Buch auf Seite 43 wie folgt Stellung: "Die Kindergestalt ist umhüllt von dem Mantel, der einer Aura gleich das Körperliche in sich aufnimmt. Die über dem Herzen verschlungenen Hände, das kaum geformte Antlitz, über dem es wie ein Schleier webt – das alles verstärkt den Bann dieses Wesens, das - dem Irdischen entrückt - dem Reich des Unsichtbaren, Ungeformten zustrebt. Der schwerelose, wie Flügel tragende Mantel erscheint am deutlichsten in einer schrägen Rückensicht."

Der Hintergrund für das Entstehen dieses interessanten Kunstwerkes kann mit dem frühen Tod von Margarethe Butschek, der jüngsten, 1890 geborenen Schwester von Mäda Primavesi – Butschek, erklärt werden. Die zugehörige Eintragung vom damaligen Pfarrer Bernhard Peitl im Totenbuch der Pfarre Lang- Enzersdorf für 1896, Nr. 21, lautet:

31. Mai 10 ½ Uhr Vormittag, Lang-Enzersdorf, An den Mühlen 42 verstorben, Margarethe Butschek, Beamten Tochter, hier geboren und zuständig nach Teschen in Österreichisch Schlesien, eheliche Tochter der Maria, geb. Stahala.

Das Grabmal der Familie Butschek in Langenzersdorf ist auf dem Foto von Erich Gusel, aufgenommen am 19. November 1963, zu sehen (siehe die Abbildung). Der Gesamteindruck zeigt, dass Hanak die Höhe seiner Figur gut proportioniert

in das bestehende Grabmonument eingefügt hatte. Dieser "Engel vom Grab Butschek" (so lautet die allgemeine Bezeichnung) im Jahre 1982 vom Grabmal entfernt, welches um 1986 aufgelassen wurde. Die Figur wurde sachgemäß restauriert, kam in den Wiener Kunsthandel und wurde 1993 von der Kulturabteilung der Niederösterreichischen Landesregierung (damals noch in der Wiener Herrengasse 9 beheimatet) für das Hanak- Museum Langenzersdorf angekauft. Dort fand sie im sogenannten "Hanak- Zimmer" einen vielbeachteten Aufstellungsort. Hanaks "flüchtiger Gedanke" ist nach Inhalt und Ausführung dem Jugendstil zuzuordnen. Dieser war allerdings zur Zeit der Entstehung dieses Werkes schon bald an seinem Endpunkt angelangt: Mit Beginn des Ersten Weltkrieges im Sommer 1914 bewegten andere, gewaltigere Prioritäten die Menschen und ihr Leben....Wenn die Kanonen donnern schweigen die schönen Künste.



Engel vom Grabmal Butschek in Langenzersdorf, Seitenansicht, von Anton Hanak, 1910



Grabmal Butschek in Langenzersdorf, Foto 1963

Anzumerken ist noch, dass diese "Engelsfigur" in der großen Hanak- Ausstellung, die vom 30. Juni bis 15. August 1993 in der Herrengasse 9 mit dem Titel "Aus dem Depot" stattfand, an hervorragender Stelle als Neuerwerbung gezeigt wurde. Der erläuternde Text des zugehörigen Plakates lautete: "Das Niederösterreichische Landesmuseum zeigt in Wien Anton Hanak, noch nie präsentierte Bozzetti und Gipsabgüsse aus dem Hanak- Museum Langenzersdorf".

Fortsetzung folgt. (Copyright und alle Rechte beim Verfasser)



# ERLEBTE GESCHICHTE

#### So ändern sich die Zeiten

Betrachtungen des Urgesteins

#### Alte Villa - neues Leben



Villa Topolansky

Früher, die Älteren werden sich noch erinnern, war "der Topolansky" bei Schnee im Winter das Rodelzentrum von LE. Am Abhang vor der prächtigen Villa "In den Schiffeln" gab es ein lustiges Treiben. Die Kinder damals inte-

ressierte das Rodeln und nicht die mit dem Topolansky verbundene Geschichte, die aber unserer Betrachtung wert ist. Es war einmal eine Zeit, in der LE eine beliebte Sommerfrische war. Sowohl der seit 1841 bestehende Bahnanschluss und die Nähe zu Wien als auch der Bisamberg und die unberührten Donauauen ließen LE für Erholung suchende Städter attraktiv erscheinen. Es musste damals nicht immer der Semmering sein, um frische Luft zu genießen. Mancher Sommerfrischler, dem es hier gefiel, blieb dem Ort durch die Errichtung einer Villa näher und länger verbunden. Einer der beachtlichsten Villenbauten ist die Topolansky—

Villa, jetzt In Schiffeln 38. Am Hang des Bisamberges ge-

Lagerstraße 1-5
A-2103 Langenzersdorf

Als Leiter der Hausverwaltung steht Ihnen Herr Kaindl bei allen Fragen zu Vermietung, Umzug und Betrieb des Gebäudes zur Verfügung.

Moderne, gepflegte Büros zu vermieten Bei uns sind Sie gut aufgehoben!

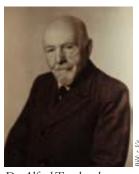
- Provisionsfrei
- Parkmöglichkeit (Parkplatz)
- Kantine
- Autobahnanschluss Strebersdorf
- Verkehrsanbindung Schnellbahn, Bus
- Professioneller Empfangsbereich
- Flexible Büros verstellbare Zwischenwände (von 27 m² bis 250 m²)
- Konferenzräume
- Kleine Küche in den Büroräumlichkeiten

Wenn Sie mehr Informationen benötigen, dann kontaktieren Sie bitte:
Herrn Harald Kaindl
Tel.: 050543-1162



harald.kaindl@cemex.com

legen thront sie über dem Ort. Unmittelbar vor der Villa befindet sich der Topolansky-Spielplatz, auf dem eine Tafel an den Erbauer erinnert: Dr. Alfred Topolansky, Augenarzt und Forscher, 1861 bis 1960. Da dieser Mann Bedeutendes auch für LE geleistet hat und die Ehrenbürgerschaft erhalten hat, soll seiner gedacht werden.



Dr. Alfred Topolansky

Geboren wurde er am 29. Juni 1861 in Preßburg. Sein Vater war beamteter Ingenieur. Er war das jüngste von sechs Kindern. In Wien wurde damals gerade an der Ringstraße gebaut. 1866 war die Hofoper als erster der Prunkbauten fertiggestellt. Im gleichen Jahr folgte der Niederlage des Kaiserreiches gegen Preußen in Königgrätz das Ende des Deutschen Bundes.

Die Jugend verbrachte er gut bürgerlich im 3. Wiener Gemeindebezirk, wo er die Mittelschule absolvierte. Der auch künstlerisch tätige, vielfach interessierte Studiosus wählte das Medizinstudium an der Universität Wien. Nach einigen Semestern richtete er sein Hauptaugenmerk auf die Augenheilkunde. Als Assistent bedeutender an der Uni-Wien tätiger Wissenschaftler konnte er Wesentliches zur Erforschung der Augen-Hirn Funktion beitragen. Dies dokumentierte sich in einer Vielzahl von Publikationen, Vortragsreisen und Tätigkeiten im Ausland, sowie in der Habilitation, der Lehrbefugnis, an der Uni-Wien als Dozent.

Im "Langenzersdorf-einst", Bildband von Erich Gusel, heißt es auf Seite 107: Um 1900 erhielt der kk Baurat und Architekt Eugen Sehnal den Auftrag für den bekannten Augenarzt Prim. Dr. Alfred Topolansky eine Villa auf dem (damals noch größeren) Grundstück, jetzt In Schiffeln 38, zu errichten. Die drei Geschosse bedingten - so wie bei dem etwas später gebauten Schweigert- Haus (vgl. Gemeindenachrichten Feber 2013) - die Errichtung einer Wasserleitung. Wer am Nordwienersteig den Bisamberg erklimmt, kann oberhalb der Villa noch die Reste des Wasserreservoirs erkennen, in das vom Brunnen auf der Topolansky Wiese mit Hilfe eines Gasmotors (LE hatte seit 1900 einen Gasanschluss, das "Elektrische" kam erst 1927) das Wasser hinaufgepumpt wurde. Als weitere Neuheit gab es in der Villa einen Speisenaufzug. Die Außenansicht der Villa erinnert an Villenbauten am Semmering, für die wieder Salzburger Bauernhäuser Pate standen. Charakteristisch für diese war ein kleines Glockentürmchen am First, mit dem die am Feld arbeitenden zum Hof gehörigen Bauern, Knechte und Mägde zum Essen eingeholt wurden. Dieses hier nur als Schmuck dienende Glockentürmchen ist einer späteren Renovierung zum Opfer gefallen. (Fortsetzung folgt.)



#### Kath. Pfarre St. Katharina

2103 Langenzersdorf, Obere Kirchengasse 6, Tel. 02244 2257 Gottesdienste/Hl. Messe: Sonn- und Feiertag 10:00 Uhr (keine Messfeier um 8:00 Uhr), Dienstag 18:30 Uhr, Donnerstag 8:00 Uhr, Freitag 18:30 Uhr, Samstag (Vorabendmesse) 18:30 Uhr. Pfarrkanzlei: Mo-Di-Do-Fr 9:00-11:30 Uhr. (24., 27., 30. und 31. Dezember Pfarrkanzlei geschlossen.)

(für pfarrliche Angelegenheiten wie Taufe, Erstkommunion, Firmung, Hochzeit, Krankenkommunion, Begräbnis, u.v.a.m.). Kurzfristige Änderungen sowie sonstige pfarrliche Veranstaltungen entnehmen Sie bitte den Aushängen in den Schaukästen der Pfarre bei Kirche, Pfarrheim und Gemeindeamt.

Im Advent jeden Donnerstag um 6:15 Uhr Roratemesse Sonntag, 1. Dezember: 1. Advent, 10:00 Uhr Messfeier besonders gestaltet für Kinder, Adventkranzsegnung bei allen Gottesdiensten, Pfarrcafe nach allen Gottesdiensten, Adventmarkt im Pfarrheim

Freitag, 6. Dezember: Krankenkommunion, 17:30 Uhr Gestaltete Anbetung und Beichtgelegenheit, 18:30 Uhr Messfeier vom Herz-Jesu-Freitag

Sonntag, 8. Dezember: Hochfest Mariä Empfängnis, 10:00 Uhr Festgottesdienst, 12:00 Uhr Anbetungsstunde

Sonntag, 15. Dezember: 10:00 Uhr Messfeier mitgestaltet von der Musikkapelle Langenzersdorf, Pfarrcafe nach allen Gottesdiensten

Sonntag, 22. Dezember: 9:00 Uhr Krabbelmesse, 10:00 Uhr Messfeier mitgestaltet vom Chor Reinprechtspölla

Dienstag, 24. Dezember: Heiliger Abend, 16:00 Uhr Kindermette, 23.30 Uhr Christmette mitgestaltet von der Langenzersdorfer Stubenmusik

Mittwoch, 25. Dezember: Hochfest der Geburt des Herrn-10:00 Uhr Festgottesdienst

Donnerstag, 26. Dezember: Hochfest des Hl. Stephanus-10:00 Uhr Festgottesdienst

Sonntag, 29. Dezember: Fest der Hl. Familie, 10:00 Uhr Geburtstagsmesse für alle Jubilare des Monats, Dezember, Pfarrcafe nach allen Gottesdiensten

**Dienstag, 31. Dezember:** Silvester, 17:00 Uhr Jahresschlussgottesdienst mit feierlichem Te Deum

Mittwoch, 1. Jänner 2014 Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria, 10:00 und 17:00 Uhr Festgottesdienst Weitere Informationen: www.pfarre-langenzersdorf.at



Kath. Pfarrexpositur Dirnelwiese – St. Josef

2103 Langenzersdorf, Krottendorfer Straße 48-50 Tel./Fax 4096 Gottesdienste: Sonntag (Feiertag) 8:45 Uhr, Kanzleistunden: Sonntag 10:00-11:30 Uhr, Pfarrkaffee: 1. und 22. Dezember, nach dem Gottesdienst, Weihnachtsmarkt: an jedem Sonntag bis Weihnachten von 10:00-12:00 Uhr geöffnet, Rosenkranzgebet: Mittwoch, 11. Dezember 17:15 Uhr

Roratemessen: Mittwoch, 4., 11. und 18. Dezember: 6:00 Uhr hl. Messe, anschließend Frühstück (KEIN Abendgottesdienst)

Sonntag, 8. Dezember: Mariä Empfängnis, 8:45 Uhr hl. Messe, 16:00–18:00 Uhr Weihnachtsmarkt, 18:00 Uhr Adventkonzert Langenzersdorfer Gesangverein 1877

Dienstag, 24. Dezember: 10:00-11:30 Uhr Friedenslicht von Betlehem, 15:00 Uhr Krippenandacht, 20:30 Uhr Einstimmung auf die Mette, 21:00 Uhr Mette

Mittwoch, 25. Dezember: Christtag, 8:45 Uhr Festgottesdienst

Donnerstag, 26. Dezember: Stephanitag, 8:45 Uhr hl. Messe Dienstag, 31. Dezember: 17:00 Uhr Jahresschlussgottesdienst

Mittwoch, 1. Jänner: 18:00 Uhr hl. Messe

Weitere Informationen: www.pfarre-dirnelwiese.at.



## Evangelische Pfarrgemeinde A.B.

Pfarramt in Korneuburg, Kielmannseggasse 8, Tel. 02262 74304 LE: Holzkirchlein Langenzersdorf, Obere Kirchengasse 10

LE Sonntag, 1. Dezember: 18:00 Uhr! Abendandacht zum 1. Advent mit besinnlicher Musik, anschließend Adventbazar

LE Sonntag, 8. Dezember: 9:30 Uhr Gottesdienst zum 2. Advent, gleichzeitig Kindergottesdienst, anschließend Weihnachtsbazar

LE Sonntag, 22. Dezember: 9:30 Uhr Gottesdienst zum 4. Advent

LE Dienstag, 24. Dezember: 17:00 Uhr Christvesper

LE Mittwoch, 25. Dezember: 9:30 Uhr Gottesdienst zum Weihnachtsfest

Weitere Informationen: www.evang-korneuburg.at

# Silvesterkonzert



Dienstag, 31. Dezember 19:30 Uhr

Einlass: 18:30 Uhr

Festsaal der Marktgemeinde Langenzersdorf, Hauptplatz 9

Karten: Abendkassa € 26,- Begrüßungssekt inklusive! Ermäßigungen im Vorverkauf: Bürgerservice der Marktgemeinde Langenzersdorf, Hauptplatz 10, 02244 2308

